

هماهنگی پیامِ عشق و بشردوستی مولانا با عصرِ حاضر

عبدال قادر جعفری*

زبان فارسی زیانی است که برای شعر استعداد ویژه‌ای دارد. شعرای فارسی زبان در تاریخ فرهنگ بشری آثاری به وجود آورده‌اند که اگر بی‌نظیر نباشد، حتماً کم‌نظیر است. منوی رومی یکی از آن‌هاست که از جهت وسعت معانی و عمق اندیشه دارای چنین عظیمتی است که کمتر کسی می‌تواند در برابر آن اظهار خضوع و فروتنی نکند. کسی که با زبان فارسی آشنایی ندارد، با بخش عظیم و قابل توجهی از معارف اسلامی بیگانه و از دسترسی به گنجینه گرانبهایی از معانی بی‌بهره خواهد بود.

رومی شاعری است چند بعدی و جامع الاطراف، از هر زاویه‌ای که در کلامش نظر افکنیم، جلوه‌ای نازه و ابعاد کشف ناشده‌ای را در می‌یابیم که در خور مطالعه ویژه و بحثی جداگانه می‌باشد. بنده در این مقاله فقط از پیام عشق و محبت و بشردوستی رومی سخن می‌رانم.

رومی انسان‌ها را به عشق و محبت و بشردوستی می‌خواند و از نغمه‌های خوش‌آهنگ و نریز از شور و شوق انسانیت مردم را سیراب می‌کند. از این جهت ندایش، اندرزهایش و سروده‌های صمیمانه و بی‌زیایش که از اعمق دل و جانش برمی‌خizد، بر دل می‌نشینند.

عشق به عنوان یک ودیعت و موهبت الهی و سرمایه هستی و جوشش و جهش حیات است و این امری است حقیقی که این نکته در آثار صوفیان و غرفاهمواره مطرح

* رئیس بخش عربی و فارسی دانشگاه اللہ آباد، اللہ آباد (ھند).

شده و درباره آن سخن رفته است. صوفیان می‌گویند که هرچه هست کار عشق است.

مولانا روم در مثنوی و سایر شعرش یکسره از عشق سخن می‌گوید:
پس چه باشد عشق دریای عدم در شکسته عقل را آن جا قدم^۱

*

ور نیستند عاقلی احوال عشق کم نگردد ماه نیکو فال عشق^۲

شعر مولانا روم در طول قرن‌ها با گوش مردم آشنا و با طبع آنان هماهنگ است. سبیش این است که آن‌چه در تجربه انسانی بر طبق حال و شناخت خود یافته پرتو آن در مثنوی و دیوانش یافت می‌شود. این‌جا نکته‌ای است قابل توجه که مثنوی رومی و دیوانش به هیچ وجه عامیانه نیست، بنابراین انس و الفت عوام هردم با وی نیست، خواص مردم یعنی اندیشمندان و عارفان بزرگ مفتون و مجدوب شعر او گشته‌اند. حتی وقتی اقبال تصمیم گرفت افکار عالیه خود را از قبیل هم‌بستگی و اتحاد اسلامی و مبارزه با استعمار غرب با زبان شعر به گوش مردم آسیا و مخصوصاً مسلمانان برساند سبک و وزن مثنوی معنوی را برگزید و شور و عشق بی‌حد و مرز مولوی را در سخن خویش با سبک تازه و قالبی دیگر به کاربرد و گفت:

باز بروخانم ز فیض پیر روم دفتر سر بسته اسرار علوم
جان او از شعله‌ها سرمایه‌دار من فروع یک نفس مثل شدار
پیر رومی خاک را اکسیر کرد از غبارم جلوه‌ها تعمیر کرد^۳

پس تقلید از مثنوی معنوی از زمان مولوی مقبول طبایع عارفان و مورد تقلید و تئیع شاعران هر زمان قرار گرفته است. بزرگترین اثر ذوق و اندیشه‌های بشری مثنوی معنوی و دریای خروشان جوش و جذبه دیوان غزلیات را وی از نفوذ هم‌صحبتی و مجالست با پیران و بزرگان فراهم کرده است، اگر مجالست اینان نمی‌بود، شاید مولانا هیچ‌گاه

۱. جلال بلخی، مولانا جلال الدین محمد مولوی: مثنوی معنوی، به تصحیح رینولد آبن نیکلسون، به اهتمام دکتر نصرالله پور‌جرادی، مؤسسه انتشارات امیرکبیر، تهران، ج ۲ (دفتر سوم و دفتر چهارم)، بیت ۴۷۲۳، ص ۲۷۰.

۲. همان، ج ۳ (دفتر پنجم و دفتر نشم)، بیت ۳۹۳۲، ص ۲۵۰.

۳. اقبال لاموري، محمد اقبال، اسرار خودي، ترتیب ناسبه خان، مکتبه جامعه لمبتد، دهليز، بار اویز ۱۹۹۳ م.

به سرودن چنین آثاری نایل نمی شد. موضوع مرکزی مولانا عشق است که یکی از اوصاف خداوندی است. اصل مأخذ و منبع پیام عشق مولانای روم این آیت قرآنی است:

«وَإِذْ أَخَذَ رَبُّكَ مِنْ أَنْفُسِهِ أَدَمَ مِنْ ظُهُورِهِمْ ذُرِّيَّتُهُمْ وَأَشْهَدُهُمْ عَلَىٰ أَنفُسِهِمْ أَلَّا سُتُّ بِرَبِّكُمْ قَالُوا بَلِّي شَهَدْنَا».

رومی عقیده دارد که روح انسان چون که از عالم جدا گشته، لذا مضطرب شده آه و فغان می نماید و می خواهد که بار دیگر به همانجا برسد، زیرا که آنجا از قربت الهی بهرهور بود. همین جوش و خروش عشق است که در چار دانگ عالم برپاست و همین پیام مولاناست که می گوید:

بشنو از نی چون حکایت منی کند وز جدایی‌ها شکایت می کند
کز نیستان تا مرا بیریده‌اند از نفیرم مرد و زن نالیده‌اند...
هر کسی کو دور ماند از اصل خویش باز جوید روزگار وصل خویش

او مانند عارفان روشن‌بین و متفسران ژرف‌اندیش همه‌جا از عشق و محبت سخن رانده است، چون که توجه خاص به آیین اسلام و شریعت محمدی دارد، لذا همواره از عشق و محبت می گوید. رسول اکرم (ص) فرموده که مخلوق خدا خانواده خداست و هر کس که مخلوق را دوست دارد، محبوب خداست: «الْخُلُقُ عَيَالُ اللَّهِ فَاحِبُّ الْخُلُقَ إِلَى اللَّهِ مَنْ أَخْسَنَ إِلَى عَيَالِهِ». پس معلوم شد که خدا و رسول هر دو انسان را پیام محبت و انسان‌دوستی داده و علامتش خدمت خلق است. وقتی ما مطالعه تاریخ می کنیم، در می‌یابیم که یک گروه از مسلمانان که سلسله تربیت‌شان تا صحابه و خلفا می‌رسد، ورثه توحید و رسالت را نه فقط نگهداشت، بلکه آن را به معاصران خود رسانده و همین گروه در تاریخ اسلامی اوّلیای امت و صوفیان خوانده می‌شوند و آن‌ها در سپردن راه سلوک، خدمت به خلق را سرلوحة عمل خود گردانده‌اند. مولانا در یک ملفوظ خود فرموده که خدمت خلق اصل است و این فقط از مطالعه کتاب به دست نمی‌آید، بلکه برایش هم جلیسی و هم رفیقی اوّلیا و بزرگان باید، لذا می گوید:

۱. اعراف (۷)، آیه ۱۷۲.

۲. جلال بلخی، مولانا جلال الدین محمد مولوی: مثنوی معنوی، به تصحیح رینولد آلین نیکلسون، به اهتمام دکتر نصرالله پور جوادی ج ۱ (دفتر اول و دفتر دوم)، ایات ۱-۴، ص ۳-۴.

یک زمانه صبحتی با اوّلیا بهتر از صد ساله طاعت بی‌ریا

*

گرت تو سنگ خاره و مرمر شوی چون به‌صاحب دل رسی گوهر شوی^۱
و جای دیگر فرموده:
چون که دید دوست نبود کور به دوست کو باقی نباشد دور به^۲

به‌همین سبب است که مولانا در متن‌ی حکایات مختلف راجع به‌اوّلیا و بزرگان بیان نموده تا پیام عشق را در شکل‌های گوناگون به‌مردم برساند و مرد از آن‌ها استفاده نموده در یک زندگانی مسالمت‌آمیز به‌سربرند و هرکس که با خلق خدا عشق ورزد، حتماً در حقش توان گفت که:

هر کرا جامه ز عشقی چاک شد او ز حرص و عیب کلی پاک شد^۳
رومی عقیده دارد که عشق تمامی حقارت‌ها و ضعف‌ها را با آتش خود می‌سوزاند، وقتی عشن غالب می‌شود آدمی خود را فراموش می‌کند و عاشق آدم و عالم می‌شود. در این حالت انسان مفهوم واقعی زندگی را درمی‌یابد. عشق، سرچشمه اصول عالی اخلاق است. عشق، حرکت در جهان است. عشق، سبب رشد و پیشرفت است. عشق در سروده‌های مولانا دارای دو جنبه است؛ یکی عشق الهی و دیگر عشق اجتماعی و آن آمیزه‌ای است از محبت و بشردوستی و انسان‌گرایی و غیره. به عقیده وی آدمی با نیروی عشق می‌تواند اعجاز بیافریند و جهان را در خویشتن فروبرد، نه که در آن مدفون شود، از این جهت عارف و اهل دل از رمز و رازش آگاه می‌باشد. به گفته وی اساس عالم عشق و محبت است و بقای هرچیز به علت جاذب عشق است. یعنی در جهان چیزی از عاطفة عشق عاری نیست. عشق چیره است، زیرا این اساس حرکت و جنبش و مایه هستی و کشف و شهود است و جایی که عشق راه می‌یابد، چنان رازها کشف می‌کند که عقول بشری از آن حقایق و رموز، ناقص و فاقد می‌باشد، در این باره گفته:

۱. جلال بلخی، مولانا جلال الدین محمد مولوی: مثنوی معنوی، به تصحیح رینولد آین نیکلسون، به‌اهتمام دکتر نصرالله پور‌جوادی، مؤسسه انتشارات امیرکبیر، تهران، ج ۱ (دفتر اول و دفتر دوم)، بیت ۷۲۲، ص ۴۵.

۲. همان، ج ۱ (دفتر اول و دفتر دوم)، بیت ۱۴۰۷، ص ۸۷.

۳. همان، ج ۱ (دفتر اول و دفتر دوم)، بیت ۲۲، ص ۴.

ملت عشق از همه دین‌ها جداست^۱ عاشقان را مذهب و ملت خداست

*

در میان پرده خون عشق را گلزارها عاشقان را با جمال عشق بی‌چون کارها

*

عقل گوید شش جهت حد است، بیرون راه نیست

عشق گوید راه هست و رفتهام من بارها...

کسانی که از طریق تجلیات حق به حقیقت راه می‌برند، به روشنی مشاهده می‌کنند که هر جلوه‌ای از جلوه‌های هستی رخساری از حقیقت است. اگر هستی دارای تجلیات گوناگون است باید بپذیریم که هریک از این تجلیات چهره‌ای از حقیقت به شمار می‌آید. عمق اندیشه‌های وی تقریباً از هر حکایت مثنوی و غزل دیوانش و از هر گفتار فیه مافیه، هویداست. حق این است که دانش گسترده‌ای که نصیب وی شد، نصیب کمتر شاعر و دانشمندی گردید. از مشخصات مولانا این است که بر هر موضوع که تبصره می‌کند، یک به‌وضوح سخن می‌گوید که دیگر احتیاج به شرحش نباشد، این موضوع یکی از پسندیده‌ترین موضوعات وی بوده‌اند لذا در مثنوی معنوی هم آن را بارها بیان نموده و می‌گوید:

علت عاشق ز علت‌ها جداست^۲ عشق اُسطر لابِ اسرار خداست

پس مثنوی معنوی که در حقیقت اقیانوس بی‌کران عشق و عرفان است مملو از این‌گونه گفتگوها می‌باشد. این درست است که مولانا به‌طور مستقیم از نصیحت کردن به مردم اجتناب می‌ورزد، ولی از آگاهی دادن و بیدارکردن از خواب غفلت لحظه‌ای درنگ نمی‌ورزد. امروز انسان اخلاق و شرافت خلوص و دوستی و مودت را فراموش کرده است و به جای خلوص و اخلاق، نفاق و نفرت در قلب انسان جاگرفته است. در مثنوی و دیوانش به‌ابیاتی فراوان برمی‌خوریم که در آن‌ها از سورانگیزی معانی عشق به‌گونه‌ای بسیار شیرین‌تر و عمیق‌تر سخن رفته است تا بدان‌جا که هیچ شاعری را در

۱. جلال بلخی، مولانا جلال‌الدین محمد مولوی: مثنوی معنوی، به تصحیح رینولد آلین نیکلسون، به‌اهتمام دکتر

نصرالله پور‌جوادی، مؤسسه انتشارات امیرکبیر، تهران، ج ۱ (دفتر اول و دفتر دوم)، بیت ۱۷۷۰، ص ۳۴۳.

۲. همان، ج ۱ (دفتر اول و دفتر دوم)، بیت ۱۱۰، ص ۹.

تاریخ شعر نمی‌توان یافت که با مولانا برابری کند. مولانا عشق را رمز زندگی می‌داند به عقیده‌اش عشق حجاب چهره هستی را می‌درد و زیر و بم قوای هستی و نیستی در عشق است.

بعد از مطالعه نشو و نمای فکری مولانا بدین نتیجه می‌رسیم که او بعد از تحصیلات علوم مختلفه در فکر و اندیشه خود یک‌گونه توازن و اعتدال پیداکرده بود، از این‌رو از مؤلفاتش تأثیر و نفوذ، روشنی دلیل و برهان، سادگی سبک و تأثیر عاطفه قلبی بسیار عیان است. از این مشاهدات برمی‌آید که ارتقای ذهنی وی همواره روبه‌پیشرفت و بلندی نهاده است و فکرش و اندیشه‌هاش در مر زمان صوفیان و بزرگان را متأثر نموده است و قلب و روح انسان را منزه و پاک کرده است. نمونه این گفتگوهای عاشقانه و بیان سوز و گداز و ابراز شوق درونی در اشعار مولانا فراوان دیده می‌شود. بدون تردید زیباترین گفتگوهای عشق را با الهام از آیات قرآن مجید و تأمل و مطالعه در این آیات به جامعه بشری عرضه داشته است.

می‌دانیم که در عصر حاضر وضع سیاسی جهان استحکام ندارد، هر جا ظلم و ستم، جنگ و جدال وجود دارد. انسان دشمن انسان و انسانیت شده است. ایات مولانا بهترین نمونه اخلاق و بشردوستی است. اکثر اشعارش را می‌بینیم که در آن افکارش با اوضاع و محیط امروز هماهنگ گشته، سرچشمۀ تعلیمات صداقت، عدالت، خدمت بهبشریت و اصول و ضوابط اخلاق است، اخلاقی که جزو لاینفک عشق و بشردوستی است.

پس به اختصاری توان گفت که در بیشتر شعرهای مولانا ما به این عظمت و والای برمی‌خوریم. باید مولانا را مانند شura و عرفای بزرگ به عنوان رهبر جامعه و پیشنهادکننده رسیدن به هدفی بزرگ در اجتماع بشری شناخت. حققتاً او مقصدی عالی و روحی بلند داشته و روح و جان خویش را در شعر خود بهودیعت نهاده است. چنان‌که در هر مصراج از شعروی قطره‌ای از خون او را می‌بینیم که می‌گوید:

مدرسۀ عشق و مدرسۀ ذوالجلال ما چو طالب علم و این نکرارهاست

*

پیکر تراشی اش عموماً متنوع می‌باشد، سبکش رعنا و زیباست، وقتی از عشق سخن می‌راند شیرین‌تر می‌شود. باز هم می‌گوید که:

هرچه گویم عشق را شرح و بیان چون به عشق آیم خجل باشم از آن
 گرچه تفسیر بیان روشنگر است لیک عشق بی‌زبان روشن‌تر است^۱

از مطالعه شعرش برمی‌آید که راجع به عشق، او عقیده دارد که عشق کتابی نیست، این از نیت پاکیزگی اخلاص و از نابود ساختن هستی خود می‌زاید. لذا می‌گوید:

عشق اندر فضل و علم و دفتر و اوراق نیست
 هرچه گفت و گوی خلق آن ده ره ششاق نیست

فقط از طریق عشق می‌توان اطمینان یافت و راه مودت و بشردوستی را توان پیمرد، تکیه بر شعر مولانا می‌زنم که:

بس کن آخر چه بر این گفت زبان چفسندی
 عشق را چند بیان‌هاست که فوق سخن است

منابع

۱. اقبال لاهوری، محمد اقبال: اسرارِ خودی، ترتیب شایسته خان، مکتبه جامعه لمبتد، دهلی نو، بار اول ۱۹۹۳ م.
۲. جلال بلخی، مولانا جلال الدین محمد مولوی: مثنوی معنوی، به‌تصحیح رینولد آلن نیکلسون، به‌اهتمام دکتر نصرالله پورجوادی، مؤسسه انتشارات امیرکبیر، نهران، ج ۱ (دفتر اول و دفتر دوم)، چاپ اول ۱۳۶۳ هش.
۳. همان، ج ۲ (دفتر سوم و دفتر چهارم)، چاپ اول ۱۳۶۳ هش.
۴. همان، ج ۳ (دفتر پنجم و ششم)، چاپ اول ۱۳۶۳ هش.
۵. همان، ج ۴ (کشف الایات و فهرست‌ها)، چاپ اول ۱۳۶۳ هش.

۱. جلال بلخی، مولانا جلال الدین محمد مولوی: مثنوی معنوی، به‌تصحیح رینولد آلن نیکلسون، به‌اهتمام دکتر نصرالله پورجوادی، مؤسسه انتشارات امیرکبیر، تهران، ج ۱ (دفتر اول و دفتر دوم)، بیان ۱۱۲-۳، ص ۹.